

AUGUST® User Manual

EP650



August International Ltd
United Kingdom
Tel: +44 (0)845 250 0586
www.augustint.com



- EN** Bluetooth® Wireless Stereo Headphones
- FR** Casque Stéréo Sans-fil Bluetooth®
- DE** Kabellose Bluetooth® Stereo Kopfhörer
- IT** Cuffie Stereo Senza Fili Bluetooth®
- ES** Auriculares de Diadema Abiertos Bluetooth®
- PL** Stereofoniczne słuchawki bezprzewodowe Bluetooth®
- RU** Беспроводные стереонаушники Bluetooth®
- AR** سماعات الرأس بلوتوث ستيريو لاسلكية

١. تعليمات السلامة

■ استخدام وتخزين الجهاز

شكرا لك لشراء سماعة بلوتوث استيريो August EP650 . سيساعدك هذا الدليل في التعرف على جميع ميزات الجهاز. رجاء أخذ بعض الدفائق من الوقت لقراءة هذا الدليل بعناية حتى لو كنت على علم بميزات منتج مماثل.

السلامة

لضمان سلامتك وسلامة الآخرين يرجى قراءة تعليمات السلامة قبل استخدام هذا الجهاز. لا تقم بفك جهاز EP650 بنفسك، هذا يمكن أن تشكل خطراً عليك وسوف يبطل ضمان الشركة المصنعة.

إعادة التدوير

الرجاء التأكيد على أن الجهاز والملحقات موافقة على توجيهات WEEE (النفايات من المعدات الكهربائية والإلكترونية) وأي تعليمات أخرى تتطبق على بذلك. الرجاء التحقق مع السلطات المختصة على قواعد إعادة التدوير.

معلومات قانونية (Declaration of Conformity)
يمكن العثور على إعلان المطابقة Declaration of Conformity على موقعنا على <http://augustint.com/en/declaration/>

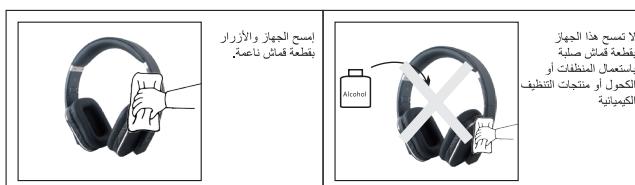
خدمة العملاء

يمكنك الاتصال بنا عن طريق الهاتف على: 845 250 0586 (0) +44 أو بواسطة البريد الإلكتروني على العنوان: service@augustint.com إذا كنت بحاجة إلى مزيد من المعلومات التقنية أو خدمة العملاء.



■ صيانة

تأكد من فصل أي كابلات قبل البدء في تنظيف الجهاز.



2. تعليمات السلامة

- سماعة لاسلكية لأجهزة البلوتوث
- ميكروفون مدمج للأيدي الحرارة أثناء الاتصال
- معيار منفذ الصوت من 3.5 مم
- اتصال متعدد للأجهزة - تصل إلى اتصال جهازين
- تكنولوجيا aptX™
- تقنية NFC - اضغط للاتصال
- بطارية مدمجة قابلة للشحن (mAh 420)
- فترة التشغيل تصل إلى: 10 ساعة

3. تعليمات السلامة



APP دليل المستخدم

دليل المستخدم

مم كابل الطاقة 3.5

مم كابل الصوت 3.5
PICTURES

4. أسماء ووظائف الأجزاء



1. خفض مستوى الصوت
2. تشغيل جهاز/تشغيل مقطع الصوت / إيقاف مؤقت / الرد على المكالمة
3. مقطع الصوت السابق
4. رفع مستوى الصوت
5. ضوء الإشارة
6. مقطع الصوت الموالي
7. منفذ USB للشحن
8. ميكروفون
9. منفذ ل CABLING الصوت
10. منطقة اكتشاف NFC

5. الإعدادات

5.1. تشغيل وإيقاف الجهاز

لتشغيل الجهاز اضغط مع الاستمرار على ► 2 ثوان حتى تصدر الإشارة، إشارة LED ستكون حمراء عندما يتم تشغيل الجهاز
لإيقاف تشغيل الجهاز ، اضغط مع الاستمرار على ► 3 ثوان حتى تصدر الإشارة، إشارة المصمام DEL سوف نقف ببطء

5.2. اتصال بلوتوث

قم بتشغيل الجهاز ثم اضغط مع الاستمرار + - لمدة 3 ثوان لاقرآن سماعة الرأس بالجهاز. عند وضع الإقران يبدأ ضوء الإشعار الأحمر في الوميض ملاحظة: إذا تمت مطابقتك بكلمة السر، فستكون كلمة السر "0000"

بـالهاتف المحمول

1. بدء بحث جهاز Bluetooth في هاتفك المحمول (يرجى الرجوع إلى لإرشادات هاتفك لمزيد من المعلومات)
2. حدد "EP650" من الأجهزة المتاحة وتأكد من الاتصال

NFC -

1. قم بتشغيل تقنية NFC و Bluetooth على جهازك.
2. قم بتشغيل تقنية EP650 ووضعه في وضع الإقران.

3. المس منطقة NFC الخاص بهاتف المحمول و EP650 (على الجانب الأيسر).
4. تأكيد طلب الاتصال على الجهاز. "EP650" سيضيف بعد ذلك إلى قائمة أجهزة البلوتوث.

5. لفصل جهازك ، المس منطقة NFC في جهازك مع جهاز EP650 (على الجانب الأيسر). المهمة مرة ثانية لإعادة الاتصال.

5.3 التحكم في الموسيقى التي يتم تشغيلها

يستطيع جهاز EP650 التحكم في الموسيقى التي يتم تشغيلها على الهاتف أو الحاسوب باستخدام اتصال Bluetooth.

اضغط على "▶" لإنفاذ الموسيقى الحالية مؤقتاً أو استئناف التشغيل.
اضغط على "—" أو "+" لزيادة خفض مستوى الصوت .
اضغط على "<" أو ">" لتحديد مقطع الصوت سابق أو المولى

ملاحظة: لا يتوافق التحكم في تشغيل الموسيقى إلا مع الأجهزة التي تدعم A2DP .
يرجى الرجوع إلى دليل المستخدم الخاص بأجهزتك للحصول على مزيد من المعلومات.

5.4 وظيفة التحكم عن بعد (وظيفة حر اليدين)

عند توصيلك بهاتفك ، سوف يعمل EP650 وظيفة حر اليدين لجمع المكالمات.
اضغط على "▶" لرد على مكالمة واردة أو "▶▶" الدعم والصيانة اضغط لرفس مكالمة.

أثناء المكالمة ، اضغط على "▶▶" مرتين للتبدل بين ساعات الرأس والهاتف المحمول ، والعكس صحيح.

5.5 الوضع المساعد

لاستخدام ساعات الرأس كسماعات رأس سلكية ، يرجى استخدام كبل صوت 3.5 ملم لتوصيل EP650 بالجهاز المصدر. بعد توصيل الكبل بـ EP650 ، سيتحول الجهاز تلقائياً إلى الوضع السلكي.

3. بمجرد نجاح الاتصال ، سوف يضيء المؤشر الأزرق ببطء ، مما يدل على نجاح الاتصال

- متعددة النقاط

تقنية متعددة النقاط تربط بين جهازين مزودين بتقنية بلوتوث بسماعة الرأس EP650 في وقت واحد، لإنشاء اتصال متعدد النقاط

1. اضغط مع الاستمرار على "+" و "-" لوضع EP650 في وضع الإقران.

2. اضغط على ▶ لتشغيل تقنية متعددة النقاط

3. قم بتوصيل سماعة الرأس بالجهاز الأول

4. قم بإنفاذ سماعة الرأس

5. اضغط مع الاستمرار على ▶ حتى تدخل سماعة الرأس في وضع الاقتران مرة أخرى

6. قم بتوصيل سماعة الرأس بالجهاز الثاني

7. استخدم قائمة أجهزة Bluetooth الموجودة في الجهاز الأول للإعادة الاتصال

سماعة الرأس

لتغيير مصدر الموسيقى ، قم بإنفاذ الموسيقى مؤقتاً على الجهاز المتصل ثم ابدأ بتشغيل الموسيقى على الجهاز الثاني. يمكن أن يستغرق تغيير الأجهزة ما يصل إلى 10 ثوانٍ.

ملاحظة: عنداستقبالك لمحادثة على أي واحد من الأجهزة المتصلة ، سيتم إنفاذ الموسيقى مؤقتاً وتلقائياً وتنشغل مرة ثانية بدور استكمال المحادثة.

- بالحاسوب

1. قم بتشغيل Bluetooth على حاسوبك

2. اضغط على "إضافة جهاز" الموجود في لوحة التحكم لبدأ البحث

3. حدد "EP650" من الأجهزة المتاحة ، سيتم تثبيت برنامج تشغيل EP650 تلقائياً.

4. بمجرد نجاح الاتصال ، سيدأ ضوء المؤشر الأزرق في الوميض. مما يدل على نجاح الاتصال.

5. لإرسال وتشغيل صوت حاسوبك على EP650 ، حدد "صوت" من لوحة التحكم ، ثم حدد EP650 و اضغط على "تعيين الافتراضي". سيتم نقل

الصوت على EP650

ملاحظة: سوف يتصل EP650 تلقائياً بجهاز بلوتوث الأخير إذا كان في مكان قريب

8. مساعدة

المشكل	الحل
لا يوجد اتصال بين سماعة الرأس و الجهاز الآخر	أعد شحن بطارية EP650
لا يمكن تشغيل Bluetooth على حاسوبك	تأكد من أن EP650 في وضع الاقران ويوصى بالبقاء ضمن مسافة أقل من 10 أمتار من الجهاز. قم بإيقاف واي فاي لتحسين الجهاز من فرص اكتشاف سماعة الرأس على جهازك
لا يوجد صوت	يرجى إيقاف واي فاي جهازك
لا يشحن EP650	تحقق من وحدة التخزين على جهاز الإرسال و EP650 تأكد من أن إنتاج التيار الكهربائي من منفذ USB هو 5V استخدم منفذ 5V USB مختلف

6. قم بتحديث سماعات الرأس

عندما تكون البطارية منخفضة ، سوف يومض مؤشر LED باللون الأحمر لشحن EP650 ، قم بتنويم كبل USB الصغير بسماعة الرأس ثم إلى منفذ الطاقة USB.

سوف يكون مؤشر LED أحمر عند الشحن ثم الأزرق عندما تكون البطارية مشحونة بالكامل.

ملاحظة:

- 1) عند إعادة الشحن ، تأكد من استخدام شاحن USB عند الجهد 5V. لا تستخدم الشاحن مع الجهد أكبر من V5 لكي لا يتلف الجهاز.
- 2) قم بشحن سماعة EP650 تماما قبل أي استخدام أو إذا لم تستخدم لفترة طويلة فترة من الزمن.
- 3) في حالة استخدام شاحن "SMART" ، تأكد من استخدام منفذ USB القياسية ، مع الجهد الناتج من V5.

7. مواصفات

Bluetooth v4.1 avec aptX	بلوتوث
لغاية 10 متر	مسافة
60Hz - 20KHZ	تردد الاستجابة
HSP/HFP/A2DP/AVRCP	المدعومة أنماط Bluetooth
30 mW	خروج
85dB≥	SNR
1.0%≤	تشويه
بطارية Li-polymère 3,7V 220mAh	بطارية مدمجة
5V DC	توتر إعادة شحن البطارية
1A	تيار إعادة شحن البطارية
لغاية 15 ساعات	وقت التشغيل
في حدود 2 ساعتين	وقت الشحن
30 يوم	وضع الاستعداد
235 غ	الوزن
177 x 189 x 71 م	الأبعاد

٩. ضمان

هذا المنتج مضمون لمدة اثنى عشر (12) شهراً من تاريخ الشراء الأصلي. في حالة حدوث عطل غير متوقع بسبب عيب في المواد أو خلل صنعه ، سيتم استبدال الجهاز أو إصلاحها مجاناً (إن أمكن) خلال هذا الوقت. سيتم تقديم منتج بديل في حالة عدم توفر المنتج أو إصلاحه.

هذا الضمان يخضع للشروط التالية:

- الضمان صالح فقط في البلد الذي تم فيه شراء المنتج.
- يجب تثبيت المنتج واستخدامه بشكل صحيح وفقاً للتعليمات الواردة في هذا الدليل.
- يجب استخدام المنتج للأغراض المنزلية فقط. يعطي الجهاز فقط وليس ملحقاته.
- لا يعطي الضمان الأضرار الناجمة عن سوء الاستخدام ، الإهمال ، الحوادث أو الكوارث الطبيعية.
- سيكون الضمان غير صالح إذا كان المنتج قد تم بيعه أو تلفه بسبب إصلاحات غير مهنية. الشركة المصنعة ترفض كل المسؤولية عن الأضرار الجانبية أو غير المبررة
- يرجى الرجوع إلى خدمة العملاء قبل إعادة أي منتج. نحن لسنا مسؤولين عن رجوع أي منتج غير متوقع.
- يجب حفظ جميع المنتجات المعيبة وإعادتها في غلافها الأصلي مع جميع الملحقات وفاتورة الشراء الأصلية.

الضمان هو إضافة لحقوقك ، ولا يقلل من حقوقك القانونية أو التشريعية

خدمة العملاء:

الهاتف: +44 (0) 845 250 0586
البريد الإلكتروني: service@augustint.com

يتوافق هذا المنتج مع المتطلبات الأساسية والأنظمة الأخرى ذات الصلة الواردة في التوجيه رقم EU/53/2014. يمكن العثور على إعلان المطابقة- Declaration of Conformity على موقعنا على <http://www.augustint.com/en/declaration>